

วันจันทร์ที่ 10 กุมภาพันธ์ พุทธศักราช 2546 ปีที่ 26 ฉบับที่ 9103 (หน้า 19)

# กระสวยอวกาศโคลัมเบีย

## การเดินทาง

## อย่างไรไม่มีวันกลับ

**“ฮัลโหล จากเหนือโลกที่งดงามของ**  
เรา “ลอเรล คลาร์ก” แพทย์หญิง

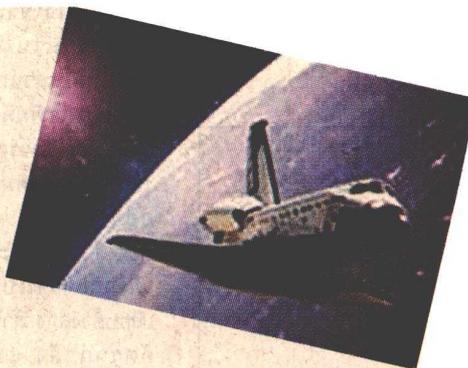
กองทัพเรือสหรัฐ นักบินอวกาศ วัย 41 ปี ของกระสวยอวกาศโคลัมเบียเริ่มต้นข้อความในอีเมลของเธอที่ส่งมายังครอบครัวและเพื่อนก่อนหน้าที่กระสวยอวกาศโคลัมเบียจะเดินทางกลับโลกในเช้าวันที่ 1 กุมภาพันธ์ 2003 เพียงวันเดียว

“ฉันเห็นบางภาพที่ดูเหลือเชื่อ แสงสว่างกระจายไปทั่วแปซิฟิก แสงออโรราที่ขอบฟ้า มีแสงเรืองๆ ของเมืองในออสเตรเลียอยู่ข้างล่าง และพระจันทร์ครึ่งเสี้ยวลอยเด่นอยู่ด้านข้างของโลกที่ราบอันกว้างใหญ่ของแอฟริกาและเนินทรายที่แหลมฮอร์น” และสิ่งที่ทำให้เธอตื่นเต้นที่สุดคือภาพรัฐที่เธออาศัยอยู่ “มันช่างน่าอัศจรรย์ วันแรกๆ เราบินเหนือทะเลสาบมิชิแกน ฉันเห็นวินพอยต์(วิสคอนซิน)อย่างชัดเจน”

แต่คลาร์กและเพื่อนนักบินอวกาศอีก 6 คน คือริก ฮัสแบนด์ ผู้บังคับการ ไมเคิล แอนเดอร์สัน, วิลลี แมคคูล, เดวิด บราวน์, กัลพานา ชาวลา และ อิลาน รามอน นักบินอวกาศคนแรกของอิสราเอล ไม่มีโอกาสกลับบ้านและพบกับครอบครัวและคนที่รัก กระสวยอวกาศโคลัมเบียไม่ได้กลับโลกที่งดงามของคลาร์กแต่มันระเบิดเป็นเสี่ยงๆ ที่ระดับความสูง 39 ไมล์ เหนือรัฐเท็กซัส ขณะกำลังมุ่งหน้ามายังศูนย์อวกาศเคนเนดีด้วยความเร็วเหนือเสียง 18 เท่า นักบินอวกาศทุกคนเสียชีวิต องค์การนาซาและชาวอเมริกันต้องพบกับโศกนาฏกรรมเป็นครั้งที่สามต่อจากยานอพอลโล 1 และกระสวยอวกาศชาแลนเจอร์

กระสวยอวกาศโคลัมเบียเป็นกระสวยอวกาศเก่าแก่ ปฏิบัติการครั้งแรกเมื่อปี 1981 มันมีผลงานดีเยี่ยม บินมาแล้วถึง 27 เที่ยวบิน การกิจครั้งสุดท้ายคือการนำนักบินอวกาศขึ้นไปซ่อมบำรุงกล้องโทรทรรศน์อวกาศฮับเบิลเมื่อเดือนมีนาคม ปี 2002

โคลัมเบียถูกส่งขึ้นไปยังอวกาศอีกครั้งเมื่อวันที่ 16 มกราคม 2003 มันเป็นเที่ยวบินที่ STS-107 ในการกิจการทดลองทางวิทยาศาสตร์ 80 รายการ ใช้เวลาทั้งสิ้น 16 วัน นักวิทยาศาสตร์เรียกปฏิบัติการนี้ว่า “ปฏิบัติการมารathon” การทดลองทางวิทยาศาสตร์ทำในโมดูลที่เรียกว่า SPACEHAB



Research Double Module(RDM) ที่นำขึ้นไป นักบินอวกาศต้องทำงานตลอด 24 ชั่วโมง โดยแบ่งเป็นสองกะ ทีมแรก The Red Shift ประกอบด้วย ฮัสแบนด์ ชาวลา คลาร์ก และ รามอน ทีมที่สอง The Blue Shift ประกอบด้วย แมคคูล บราวน์ และ แอนเดอร์สัน

ราว 80 วินาที หลังจากมันทะยานขึ้นจากแหลมคานาเวรอล ชั้นส่วนแผ่นโฟมกันความร้อนขนาดยาวประมาณ 20 นิ้ว หลุดออกจากบริเวณถังเชื้อเพลิงด้านนอกและพุ่งมากระทบปลายปีกด้านซ้ายของกระสวยอวกาศ วิศวกรนาซาทำการประเมินผลกระทบโดยทันที เพราะมันอาจทำให้เสียหายให้กับแผ่นฉนวนกันความร้อนที่เรียกว่า Thermal Tiles หรืออาจทำให้มันหลุดไป ผลสรุปคือไม่มีอะไรน่าเป็นห่วง

กระสวยอวกาศจะมี Thermal Tiles มากกว่า 20,000 แผ่น เพื่อป้องกันความร้อนในขณะที่มันเดินทางเข้าสู่บรรยากาศของโลก ผู้เชี่ยวชาญบอกว่า หากเกิดมันหลุดออกจนมีขนาดใหญ่จะเกิดความร้อนสูงจนทำให้กระสวยอวกาศแตกเป็นเสี่ยงๆ ในขณะที่มันเดินทางเข้าสู่ชั้นบรรยากาศของโลกคล้ายกับสถานีอวกาศเมียร์ที่แตกกระจายเป็นชิ้นเล็กชิ้นน้อย

แต่ทุกอย่างดูเหมือนว่าจะดำเนินไปด้วยดี ไม่มีสัญญาณใดๆ ที่แสดงให้เห็นถึงความผิดปกติ วันที่ 20 มกราคม 2002 ไมล์ โอไบรอันผู้สื่อข่าวของสถานีโทรทัศน์ซีเอ็นเอ็นได้ ทำการสัมภาษณ์กับนักบินอวกาศ ขณะที่กระสวยอวกาศโคลัมเบียบินอยู่ในระดับความสูง 150 ไมล์ เหนือแปซิฟิก ด้วยความเร็ว 17,300 ไมล์ต่อชั่วโมง นักบินอวกาศทุกคนมีความสุข

ฮัสแบนด์ผู้บังคับการบอกว่า ทุกสิ่งดำเนินไปด้วยดีและการทดลองก็ประสบความสำเร็จเยี่ยม คำพูดของฮัสแบนด์ ผู้ซึ่งเคยเป็นนักบินกระสวยอวกาศเที่ยวบิน STS-96 มาแล้วเสมือนการยืนยันว่าทุกอย่างไม่มีปัญหา

ทางด้านรามอนนักบินอวกาศอิสราเอลเล่าว่าตอนกระสวยอวกาศทะยานขึ้นสู่อวกาศนั้นมันตื่นเต้นจริงๆ เสียงมันดังมากและมันก็สั่น แต่หลังจากนั้นไม่กี่นาทีทุกอย่างก็ราบเรียบ

เขาพูดถึงประเทศของเขาว่าไม่ได้เห็นประเทศอิสราเอลทั้งหมดเพราะเมฆมากเห็นเฉพาะทางตอนเหนือ แต่เขาก็ทำให้เขารู้สึกตื่นเต้น รามอนยังตอบคำถามจากอีเมลที่ส่งมาจากสหราชอาณาจักรที่ว่า คุณไม่คิดเลยหรือว่ามันจะก่อให้เกิดพลังและภาพพจน์ที่ดีต่อมนุษยชาติหากคุณได้บินกับชาวปาเลสไตน์หรือชาวอาหรับอื่นๆ

รามอนตอบคำถามนี้อย่างน่าสนใจว่า เขารู้สึกว่าอย่างแรกเขาเป็นตัวแทนของประเทศอิสราเอลและชาวยิวแต่ก็เป็นตัวแทนของประเทศเพื่อนบ้านทั้งหมดด้วย

เขาวล่านักบินอวกาศหญิงเชื้อสายอินเดียผู้มีประสบการณ์บินกับกระสวยอวกาศเที่ยวบินที่ STS-87 มาแล้ว เล่าถึงการทำงานใน SPACE-HUB ว่าเธอกำลังทดลองทางวิทยาศาสตร์ 4 อย่างพร้อมๆ กัน แต่มันก็สนุกมากและทำให้เธอเพลิดเพลินใจ

คลาร์กบอกว่า หลายสิ่งหลายอย่างดำเนินไปอย่างราบรื่นตามที่คาดไว้ มีเพียงความบกพร่องของเครื่องมือเล็กๆ น้อยๆ “เราใช้เวลาฝึกเดือนแล้วเดือนเล่าแต่ก็ไม่ได้ใช้สิ่งที่เตรียมการมากกว่าการระมัดระวังและเตรียมตัวให้พร้อม”

วันศุกร์ที่ 31 มกราคม 2003 ก่อนหน้าการ

กลับสู่โลกของกระสวยอวกาศโคลัมเบียหนึ่งวัน ลีรอย เคน ผู้อำนวยการบินของกระสวยอวกาศโคลัมเบีย ดูจะเป็นคนที่มีความสุขมากที่สุด เมื่อการเช็กระบบการนำกระสวยอวกาศกลับโลกแสดงผลว่าทุกอย่างเรียบร้อยและสภาพอากาศก็ดี “นี่เป็นปฏิบัติการที่ประสบความสำเร็จอย่างมาก” เขากล่าว

เคนยังเชื่อว่า แผ่นโฟมที่กระแทกปีกของกระสวยอวกาศไม่น่าเป็นห่วง “เราใช้ความละเอียดลอออย่างมากในการตรวจสอบสถานการณ์บริเวณปีกด้านซ้ายแล้ว ไม่มีอะไรน่าเป็นห่วง ดังนั้นเราจะไม่เปลี่ยนแปลงใดๆ เกี่ยวกับเส้นทางการบินที่วางไว้”

แต่เช้าวันเสาร์ที่ 1 กุมภาพันธ์ 2003 กลับกลายเป็นวันที่นำความเศร้าใจให้แก่คนทั่วโลก ขณะกระสวยอวกาศโคลัมเบียอยู่เหนือรัฐเท็กซัส เวลา 08.53 นาที ศูนย์ควบคุมตรวจพบเซ็นเซอร์ที่บันทึกอุณหภูมิของระบบไฮดรอลิกตัวจริง อีกสามนาทีต่อมาอุณหภูมิบริเวณ Landing Gear ด้านซ้ายสูงขึ้นอย่างรวดเร็วและเซ็นเซอร์วัดอุณหภูมิบริเวณปีกด้านซ้าย 3 ตัว หยุดการทำงาน หลังจากนั้นอีกไม่กี่นาที กระสวยอวกาศโคลัมเบียก็ขาดการติดต่อกับศูนย์ควบคุม ขณะที่มันอยู่ที่ความสูง 203,000 ฟุต

ความสูญเสียในครั้งนี้ ไม่เพียงแต่เฉพาะคนบนพื้นโลกเท่านั้นที่แสดงความเสียใจ นักบินอวกาศประจำสถานีอวกาศนานาชาติคือ เคน โบเวอร์ซอคดอน เพตติต และ นิโคไล บูคาริน ก็ได้แสดงความเสียใจแต่พวกเขาภูมิใจในปฏิบัติการครั้งนี้

การสอบสวนสาเหตุการระเบิดของกระสวยอวกาศโคลัมเบียกำลังดำเนินอยู่ มันคงเป็นอย่างที่รอน ดิตต์มอร์ ผู้อำนวยการยานขนส่งอวกาศกล่าว “ยังไม่มีการสรุปถึงสาเหตุของอุบัติเหตุในครั้งนี้ เพราะทุกอย่างเกิดขึ้นเร็วมาก เราต้องใช้เวลาในการวิเคราะห์”

วันนี้กระสวยอวกาศโคลัมเบียกลายเป็น

ประวัติศาสตร์อันขมขื่นพร้อมกับความภาคภูมิใจ แลกเปลี่ยนจากครอบครัวนักบินอวกาศที่เสียชีวิต มีข้อความตอนหนึ่งว่า “ภารกิจ 16 วันของกระสวยอวกาศโคลัมเบียเป็นความสำเร็จอันยิ่งใหญ่ มันจะยังคงอยู่ในความทรงจำของเราตลอดไป เราอยากขอบคุณนาซ่าและประชาชนทั่วโลกสำหรับความรักและการสนับสนุนที่หลังไหลมาอย่างไม่น่าเชื่อ ถึงแม้ว่าเราจะเศร้าโศกอย่างยิ่ง เหมือนกับครอบครัวของยานพอลลโล 1 และกระสวยอวกาศชาแลนเจอร์ก่อนหน้านี้ แต่การสำรวจอวกาศอย่างกล้าหาญต้องดำเนินต่อไป”

อีกไม่นาน กระสวยอวกาศคิสต์ฟเวอรี เอนดีฟเวอรี และแอตแลนติส จะขึ้นสู่อวกาศพร้อมกับนักบินอวกาศที่กล้าหาญ

● บัณฑิต คออินทร์ ●

# ดินแดนอวกาศกรรม

## 'โคลัมเบีย'

### ชมเข็มในมหาสมุทร

#### (1) มนกรรม

**6** เหตุการณ์เศร้าสลดที่เกิดขึ้นกับ ระบบขนส่งอวกาศ (สเปซ ทรานสปอร์ตเชน ซีสเต็ม-เอสทีเอส) รหัสเที่ยวบิน 107 ของ ยานโคลัมเบีย หรือชื่อรหัสอย่างเป็นทางการ โอวี 102 (ออร์บิเตอร์ เวอริเคิล-อวกาศยานในวงโคจร หมายเลข 102) ไม่เพียงทำให้ทุกคนใน องค์การบริหารการบินอวกาศแห่งชาติ(นาซ่า) ของสหรัฐอเมริกา รู้สึกสูญเสียคนใกล้ชิดในครอบครัวไปเท่านั้น ยังสร้างปรีศนาขึ้นใหญ่ให้ขบคิดและเป็นภารกิจหนักหนาสาหัสที่ไม่อาจคาดหมายวันเวลาสิ้นสุดลงได้ในตอนนี้

ปัญหาใหญ่อย่างแรกก็คือ ต้องพยายามค้นหาชิ้นส่วนของโคลัมเบียที่กระจัดกระจายอยู่มาให้ได้มากที่สุดเท่าที่สามารถจะทำได้ แต่ปัญหานี้ก็ยากเย็นแสนเข็ญแล้วเมื่อคำนึงถึงว่า โอกาสเป็นไปได้ที่จะมีชิ้นส่วนของโคลัมเบียตกกระจัดกระจายนั้นกินระยะทางไม่น้อยกว่า 500 กิโลเมตร กว้างราวๆ 22 กิโลเมตร หรือมากกว่านั้น อยู่ในสภาพพื้นที่หลากหลายตั้งแต่หลังคาบ้านเรือน ไปจนกระทั่งถึงป่าทึบและหนองน้ำ กินอาณาบริเวณถึง 4 รัฐ ไล่ตั้งแต่ แคลิฟอร์เนีย อริโซนา เท็กซัส ไปจนถึง หลุยเซียน่า

ขนาดของชิ้นส่วนก็หลากหลายมีตั้งแต่ที่เป็นโลหะหลอมใหม่เหลือขนาดเท่าปลายก้อย ไปจนถึงใหญ่โตขนาด 6 ฟุต คูณ 7 ฟุต หรือว่านั่น มีบางชิ้นส่วนที่ฝังลึกลงไปใต้ดิน และอีกบางชิ้นที่จมอยู่ก้นหนองน้ำ

ปัญหาถัดมาที่ใหญ่กว่าปัญหาแรกก็คือการปะติดปะต่อชิ้นส่วนทั้งหมดเข้าด้วยกัน เป็นเรื่องต้องขบคิดในเชิงวิศวกรรม และต้องอาศัยความเชี่ยวชาญ อาศัยการวิเคราะห์เนื้อโลหะ ลักษณะการเผาไหม้ สถานที่พบ ประเมินเข้ากับการคาดการณ์เมื่อตอนเกิดเหตุ ทั้งกินแรง กินเวลา เปลืองสมองและทรัพยากรอย่างยิ่งยวด เมื่อคำนึงถึงว่า ชิ้นส่วนต่างๆ ที่จะประกอบเข้าเป็นยานขนส่งอวกาศ 1 ลำนั้น มีไม่น้อยกว่า 20,000 ชิ้น

ที่สุดแห่งปัญหาที่ตามมาคือ นาซ่า จะต้องหาคำตอบให้ได้ว่า อะไรเป็นสาเหตุแห่งโศกนาฏกรรมครั้งนี้ คำตอบไม่เพียงต้องชัดเจน เป็นไปตามหลักวิชาการและมีหลักฐานบ่งชี้ถึงข้อเท็จจริงชนิดกระจ่างชัดเท่านั้น แต่ต้องมีหนทางแก้ไขชนิดเบ็ดเสร็จไม่ให้เกิดปัญหาในทำนองเดียวกันขึ้นม่อีกครั้ง

ไม่ตอบไม่ได้ หากคำตอบไม่ได้ก็ไม่ได้ เพราะงานนี้เดิมพันด้วยอนาคตของโครงการสำรวจอวกาศด้วยมนุษย์ทั้งหมดของสหรัฐอเมริกา

นี่เป็นยิ่งกว่ามกรรมมเข็มในมหาสมุทรโดยแท้

#### 1. การขึ้นสู่ห้วงอวกาศ

เพื่อให้เข้าใจว่า นาซ่า(ภายใต้ความร่วมมือของทหาร อาสาสมัครพลเรือน และอาสาสมัครที่เป็นนักบินอวกาศของนาซ่าเอง) กำลังมองหาอะไร เพราะอะไรจึงมองหาสิ่งนั้น ต้องย้อนกลับไปดูองค์ประกอบสำคัญของยาน ลักษณะของการกลับคืนสู่

พื้นโลก และสมมติฐานเบื้องต้นบางประการที่นาซ่าใช้เป็นหลักในการค้นหาอันเป็นการประเมินเบื้องต้นจากข้อมูลเท่าที่มีอยู่ทั้งหมด

โคลัมเบีย เป็นยานขนส่งอวกาศที่ใหญ่ที่สุดหนักที่สุด และเก่าแก่ที่สุดในบรรดายานในกลุ่มเอสทีเอสทั้งหมด (อีก 3 ลำที่เหลือคือ แอตแลนติส ดิสคัฟเวอรี และ เอ็นดีฟเวอรี ซึ่งถูกสร้างขึ้นแทนที่ยานชาลเลนเจอร์ที่ระเบิดกลางหาวขณะกำลังทะยานขึ้นเมื่อปี 1986) ในการทะยานขึ้นสู่ห้วงอวกาศนั้น ยานขนส่งอวกาศทุกลำจำเป็นต้องอาศัยจรวดส่งขึ้นสู่วงโคจร นาซ่าออกแบบจรวดส่งเป็นคู่ติดตั้งอยู่ 2 ข้างของถังเชื้อเพลิงขนาดใหญ่สูง 158 a69 สีแดงส้มที่เรียกว่า ถังเชื้อเพลิงภายนอก (เอ็กซ์เทอร์นอล แท็งก์) ตัวยานจะติดตั้งอยู่บนถังเชื้อเพลิง เมื่อจรวดส่งทะยานขึ้นจนถึงระดับชั้นบรรยากาศภายนอก ยานจะจุดระเบิดเครื่องยนต์หลักเพื่อนำตัวเองเข้าสู่วงโคจร โคจรอยู่ในห้วงอวกาศในลักษณะหงายท้องต่อไปจนกว่าจะเสร็จสิ้นภารกิจ ส่วนตัวจรวดและถังเชื้อเพลิง จะถูกแรงดึงดูดดึงกลับเข้าสู่ชั้นบรรยากาศ เผาไหม้ไปทั้งหมด

ลักษณะการขึ้นสู่ห้วงอวกาศของยานนั้นจะตั้งฝ่าชั้นบรรยากาศขึ้นไปเป็นเส้นตรงนาน 60 วินาที จากนั้นทั้งจรวดและตัวยานจะหมุน 180 องศาพร้อมๆ กับที่เริ่มแยงท่ามุม 73 องศา กับพื้นโลก กรีดเป็นวงโค้งขึ้นสู่ชั้นบรรยากาศเพื่อปล่อยยานในลักษณะหงายท้องเข้าสู่วงโคจร เชื้อเพลิงที่ใช้ในจรวดส่งเป็นออกซิเจนและไฮโดรเจนเหลวทั้งหมด

เนื่องจากในขณะทะยานขึ้นตัวถังเชื้อเพลิงจะเสียดสีกับบรรยากาศมันจึงถูกพ่นเคลือบด้วยโฟมกันความร้อน (โพลียูรีเทน โฟม) สีแดงส้ม หนา

หน้าเซ็ดทำมุม 40 องศา

องศาของลำตัวยานในการลงสู่พื้นโลกนั้นสำคัญอย่างยิ่งยวด ต้องแม่นยำชนิดผิดพลาดได้ไม่เกิน + หรือ - 2 องศาเท่านั้น กล่าวคือ ถ้าหากยานลงมาในลักษณะทำมุมน้อยกว่า 38 องศา ตัวยานจะไหม้เป็นจุดในชั้นบรรยากาศ แต่ถ้าหากทำมุมเกินกว่า 40 องศา ตัวยานจะปะทะกับชั้นบรรยากาศและกลับคืนสู่ห้วงอวกาศอีกครั้ง ทั้งหมดต้องทำในขณะที่ยานอยู่ในระดับความสูง 76 ไมล์ ในขณะที่แรงดึงดูดของโลกกระชากยานลงมาด้วยความเร็ว 17,645 ไมล์ต่อชั่วโมง ท้องยานซึ่งปะทะเสียดสีกับบรรยากาศนั้นต้องใช้ฉนวนป้องกันความร้อนสูงได้ 2,500-3,000 องศาฟาเรนไฮต์

เพราะต้องแม่นยำเช่นนี้และต้องควบคุมทิศทางและลักษณะของยานอย่างต่อเนื่อง การลงสู่พื้นโลกจึงใช้ระบบการบินอัตโนมัติควบคุมโดยคอมพิวเตอร์ทั้งหมด

ประมาณ 1 นิ้ว ทัวผิวทั้งหมด ตัวโคมจะมีลักษณะเป็นของเหลวเมื่อพ่นเคลือบแล้วจึงจับตัวแข็ง น้ำหนักเบาเป็นพิเศษ

ผู้เชี่ยวชาญส่วนมาก โดยเฉพาะหลังจากโครงการจรวดสปาส์ 1 เชื่อว่าการขึ้นสู่อวกาศเป็นขั้นตอนที่อันตรายที่สุดของระบบยานขนส่งอวกาศ แต่ในหมูนักบินอวกาศแล้ว ตระหนักกันดีว่า การกลับสู่โลกของยานก็เปี่ยมอันตรายไม่แพ้กัน

### 2. การกลับสู่โลก

ในการกลับสู่โลกตามปกตินั้น ยานขนส่งอวกาศจะปล่อยให้วงโคจรลดต่ำลงมาเรื่อยๆ จนถึงจุดหมายที่ต้องการและอยู่ในระดับที่ต้องการคือ 175 ไมล์เหนือพื้นผิวโลก เครื่องยนต์หลักที่อยู่ด้านท้ายของยานจะจุดระเบิดเป็นเวลา 2.5 นาทีเพื่อชะลอความเร็วลงอยู่ที่ 16,460 ไมล์ต่อชั่วโมง จากนั้นยังจุดระเบิดขนาดเล็กทั้งด้านข้างและบริเวณกรวยส่วนหัว เพื่อปรับตัวเองให้อยู่ในลักษณะคว่ำ

### 3. การร่อนรูปตัวเอส

การกลับสู่โลกของยานนั้นจะเป็นการร่อนไปข้างหน้าโดยอาศัยแรงดึงดูดเท่านั้น ให้ท้องยานปะทะกับชั้นบรรยากาศ จากนั้นเพื่อลดความเร็วของการลงจะเข้าสู่ขั้นตอนที่สามนั่นคือการร่อนในรูปตัวเอส ด้วยการจุดระเบิดจรวดบังคับการทรงตัวซึ่งติดตั้งอยู่บริเวณโคนปีกด้านท้ายยานเหนือช่องเก็บล้อทั้งด้านซ้ายและด้านขวา โดยจะเริ่มจากด้านซ้ายก่อน การจุดระเบิดดังกล่าวจะทำให้ท้ายยานด้านซ้ายเอียงลงกว่า 70 องศา ผลักยานให้แล่นไปข้างหน้าในลักษณะตีวงไปทางด้านซ้าย

หากทุกอย่างเป็นไปตามปกติ จรวดบังคับการทรงตัวด้านขวาจะทำงานในทำนองเดียวกัน ผลักยานให้ตีวงโค้งกลับมาทางด้านขวา ต่อเนื่องด้วยการทำซ้ำอีกชุด การทำเช่นนี้จะทำให้ความเร็วของยานลดลงมาอยู่ที่ระดับประมาณ 12,500 ไมล์ต่อชั่วโมง ในขณะที่ระดับความสูงจะลดลงมาอยู่ที่ 42-39 ไมล์

ยานโคลัมเบียเกิดปัญหาขึ้นในระหว่างทำการร่อนรูปตัวเอสครั้งแรกสุด และเริ่มแยกตัวออกเป็น

ชั้นๆ ที่ระดับ 39 ไมล์เหนือพื้นดิน หากเป็นไปตามการร่อนลงปกติแล้วเมื่อยานลงมาอยู่ที่ระดับประมาณ 37 ไมล์ ส่วนกรวยของยานจะลดความลาดเอียงลงเรื่อยๆ จนเหลือทำมุมประมาณ 14 องศา กับพื้นดิน ราว 5 นาที 30 วินาที ก่อนถึงจุดแตะพื้นระบบนำวิถีอัตโนมัติจะเริ่ม

ทำงานนำยานสู่รันเวย์ ความเร็วของยานลดลงมาอยู่ที่ระดับประมาณ 1,700 ไมล์ต่อชั่วโมง ระยะห่างระหว่างยานกับจุดแตะพื้นคือ 59 ไมล์

ที่ความสูง 13,365 ฟุต ความเร็ว 424 ไมล์ต่อชั่วโมง ระยะห่างจากจุดแตะพื้นเพียง 7.9 ไมล์นั้นกรวยส่วนหัวจรวดจะถูกดึงกดต่ำลงเป็นแนวลาด 20 องศา ก่อนที่ระบบบังคับการทรงตัวจะตีวงกลับขึ้นไปอยู่ในแนวเกือบเป็นแนวระนาบคือทำมุมลาด 1.5 องศา ความเร็วลดลงเหลือ 268 ไมล์ต่อชั่วโมง ที่ความสูง 90 ฟุต ยานจะกางล้อออกค่อยๆ ใช้ล้อหน้าแตะพื้นตามด้วยล้อหลังซ้ายขวาแทบไม่พบริบตา

ร่วมชูชีพกางออก แผ่นบังคับการทรงตัวด้านหลังปีกช่วยในการเบรกเช่นเดียวกับเครื่องบิน

ทั้งหมดนี้คือการร่อนลงที่ควรจะเป็นสำหรับยานขนส่งอวกาศทุกลำ นำเร้าอย่างยิ่งที่ทุกอย่างไม่เป็นไปตามที่ต้องการสำหรับยานโคลัมเบีย

● ไพเรตน์ พอร์พาณิชย์ ●

pirat@matchon.co.th

**จ**นกระทั่งถึงขณะนี้ นาซาฯ ยังไม่มีสมมุติฐานที่แน่ชัดถึงสาเหตุแห่งโศกนาฏกรรมของยานโคลัมเบีย ในขณะที่เดียวกันก็ยังไม่ด่วนสรุปตัดสินประเด็นของความเป็นไปได้ของข้อสงสัยอย่างหนึ่งออกไปทั้งสิ้น ข้อมูลทุกอย่างเกี่ยวกับเที่ยวบินอวกาศเที่ยวนี้ถูกนำกลับมาพิจารณาอย่างถี่ถ้วนตั้งแต่การรื้อชิ้นมาซ่อมบำรุงแบบยกเครื่องครั้งใหญ่เมื่อปี 1999 ข้อมูลเมื่อยานขึ้นสู่อวกาศไปจนกระทั่งถึงข้อมูลที่ได้รับช่วงสุดท้ายก่อนที่การติดต่อทั้งหมดจะขาดหายไป

ผลการวิเคราะห์ทั้งหมดรวมถึงชิ้นส่วนของยานที่สามารถเก็บกู้ได้ไม่น้อยกว่า 2,000 ชิ้น แล้วนั้น ดูเหมือนจะยิ่งสร้างคำถามให้มากกว่า จะช่วยในการตอบข้อสงสัย นาซาฯ ประกาศขอความร่วมมือจากผู้ที่ได้ถ่ายภาพขณะร่อนลงของยานเอาไว้ทั้งที่เป็นภาพนิ่งและวิดีโอ ขอให้ส่งภาพทั้งหมดมาวิเคราะห์ประกอบ แต่ก็ยังไม่ได้แจ้งเงื่อนไขที่จะช่วยนำไปสู่การไขปริศนาที่ว่า โคลัมเบีย ประสบเหตุร้ายแรงหนักนี้ได้อย่างไร

**ดอนนา เซอร์ลีย์** ศาสตราจารย์วิศวกรรมการบินอวกาศแห่งมหาวิทยาลัยโอกลาโฮมา ที่เคยเป็นผู้อำนวยการโครงการมาร์ส เอ็กซ์พลอเรอร์ ของนาซาในช่วงทศวรรษ 1990 บอกว่า กระบวนการวิเคราะห์ของนาซาเป็นเอก ในความเห็นของเธอถ้านาซาตั้งใจจะวิเคราะห์อะไรสักอย่างแล้วละก็ ไม่มีใครทำได้ดีกว่าแน่นอน

“ทุกคนจะรวมกันทำเหมือนกับคนบ้า” ดอนนา ย้ำ

### 1. ปริศนาแห่งปริศนา

นอกเหนือจากข้อเท็จจริงที่ว่าต้องสูญเสียยานโคลัมเบียพร้อมกับลูกเรือทั้ง 7 ไปแล้ว นาซาฯ มีข้อเท็จจริงเกี่ยวกับเรื่องนี้เพียงไม่กี่อย่างเท่านั้นที่แน่ใจ นอกเหนือจากนั้นดูเหมือนเป็นปริศนาดำมืดไปทั้งหมด

สิ่งแรกที่นาซาฯ แน่ใจได้ก็คือ ต้องเกิดปัญหา ระดับร้ายแรงขึ้นกับปีกด้านซ้ายของโคลัมเบีย เพราะทุกอย่างเริ่มขึ้นที่นั่น ทุกอย่างราบรื่นมาตลอดจนกระทั่งถึงช่วงเวลาไม่ถึง 10 นาทีสุดท้ายก่อนยานถึงจุดจบ ระหว่างที่ยานเริ่มเข้าสู่ขั้นตอนการกลับสู่โลกตามปกติ เมื่อเวลา 08.52 น. จากข้อมูลที่ได้รับ เซนเซอร์บริเวณด้านข้างลำตัวทางซ้ายตรวจจับอุณหภูมิที่พุ่งขึ้นสูงผิดปกติ มันเพิ่มขึ้น 60 องศาฟาเรนไฮต์ในช่วงเวลาแค่ 5 นาทีเท่านั้น ในขณะที่เซนเซอร์ในตำแหน่งเดียวกันที่ติดตั้งอยู่ด้านขวาของลำตัวยานกลับแสดงอุณหภูมิเพิ่มขึ้นเพียง 15 องศาเท่านั้นเอง

ในช่วงเวลาใกล้เคียงกันเซนเซอร์ในบริเวณช่องเก็บล้อที่อยู่ภายในปีกด้านซ้ายก็แสดงอาการกระตุกขึ้นพรวดพราดของอุณหภูมิที่เพิ่มขึ้นจากเดิม 30-40 องศา นาซาฯ รู้ว่าในบริเวณดังกล่าวมีการเดินสายของเซนเซอร์ผ่านไปยังเซนเซอร์ด้านข้างซ้ายของลำตัวด้วย

อุณหภูมิที่เพิ่มขึ้นในช่วงเวลา 5 นาทีดังกล่าวเกิดขึ้นจากอะไร ยังเป็นปริศนาในปริศนาสำหรับนาซาฯ แต่สิ่งที่เกิดขึ้นตามมาก็คือ การเกิดแรงหน่วงอย่างรุนแรงบริเวณปีกด้านซ้าย กระชากจนโคลัมเบียเสียการทรงตัว ปีกด้านซ้ายถูกกดลงตัวอย่างรุนแรง ดึงเอาส่วนหัวเบนออกไปทางซ้ายมากผิดปกติ อาการกระชากดังกล่าวเกิดขึ้นรุนแรงที่สุดเท่าที่เคยปรากฏในการกลับสู่โลกของยานขนส่งอวกาศทุกลำ

การเปลี่ยนการทรงตัวและเบนทิศทางการขึ้นหันดังกล่าวเกิดขึ้นเมื่อ 08.57 น. ระบบการบินอัตโนมัติของโคลัมเบียพยายามชดเชยด้วยการยิงจรวดด้านขวาเป็นเวลา 2 นาทีเศษ แต่ไม่นานต่อมาการเสียการทรงตัวก็เอาชนะขีดความสามารถของระบบการบินอัตโนมัติ ยานเบนออกจากเส้นทางปกติ และเสียการทรงตัวจน

แยกออกเป็นชั้นเล็กชั้นน้อยในที่สุด

**ความร้อนที่เกิดขึ้นนั้นเกิดจากอะไร? ก๊าซสิ่งที่น่าจะต้องหาคำตอบ**

## 2. ฉนวนกันความร้อน

โคลัมเบียเป็นเช่นเดียวกับยานขนส่งอวกาศลำอื่นๆ ที่ใช้ฉนวนกันความร้อนแตกต่างกันออกไป 2 แบบด้วยกัน แบบแรกเป็นแบบเคลือบใช้สำหรับส่วนบนของตัวยานที่ไม่จำเป็นต้องทนความร้อนสูงมากนัก ลำตัวยานครึ่งบนทั้งหมดถูกเคลือบด้วยซิลิโคนเซรามิกอยู่บนแผ่นรองเพื่อการยืดหยุ่นตัว(เฟลด์) ที่จะช่วยให้ลำตัวยานซึ่งเป็นอะลูมิเนียมพิเศษสามารถหดและขยายตัวได้โดยไม่ทำให้ฉนวนปริแตก ซิลิโคนเซรามิกดังกล่าวช่วยปกป้องตัวยานจากทั้งความร้อนและเย็นจัดภายนอก โดยสามารถทนความร้อนได้สูงสุด 750 องศาฟาเรนไฮต์

แบบที่สองเป็นฉนวนกันความร้อนที่ถูกทำให้เป็นแผ่นขนาดเล็กเรียกว่า โทล์ ขนาดของมันเท่ากันแทบทุกชั้นคือ 6 นิ้วคูณ 6 นิ้ว แต่ความหนาและลักษณะของพื้นด้านล่างจะแตกต่างกันออกไป ขึ้นอยู่กับตำแหน่งของโทล์ที่ติดตั้งอยู่ และขึ้นอยู่กับอุณหภูมิที่จะเกิดขึ้นในบริเวณดังกล่าว โทล์ที่ว่านี้หนาตั้งแต่ 1 นิ้วไปจนถึง 5 นิ้ว มีอยู่ทั้งหมด 24,000 ชั้น แต่ละชั้นจะมีรหัสประจำตัวแตกต่างกันออกไป น้ำหนักเบามากคือราว 5 ถึง 6 ออนซ์ต่อชั้นเท่านั้น และจะแยกออกเป็น 3 ชนิด ตามสีที่บ่งบอกถึงความต้านทานความร้อนสูงสุดของแต่ละชนิด

ชนิดแรกเป็นโทล์สีขาว ทนความร้อนสูงสุด 1,200 องศา ติดตั้งอยู่บริเวณด้านบนของปีกและบริเวณกลไกบังคับการทรงตัว(แฟลป)

ชนิดที่สองเป็นสีดำ ติดตั้งอยู่บริเวณส่วนใหญ่ของท้องยาน ทนความร้อนได้สูงสุด 2,325 องศา

ชนิดที่สาม เป็นสีเทาเข้ม ทนความร้อนได้สูงสุด 3,000 องศา ติดตั้งอยู่บริเวณท้องยานด้านท้ายซึ่งจะเกิดการเสียดสีสูงสุดเมื่อกลับสู่โลก เช่นเดียวกับบริเวณกรวยส่วนหัว ขอบของท้องยาน ขอบปีก และขอบของแพนหางบนลำตัวยาน

เมื่อผ้าโทล์แต่ละชั้นออกดู ภายในจะเป็นซิลิโคนไฟเบอร์สีขาวสามารถใช้เล็บบจิกออกมาเป็นชิ้นๆ ได้ ภายนอกเคลือบด้วยซิลิโคนเซรามิกที่แกร่งแต่บางเฉียบ การติดตั้งนั้นจะเริ่มจากการปูเฟลด์เคลือบผิวยาน ต่อด้วยการปูซิลิโคนแบบพิเศษที่พัฒนาขึ้นมาโดยเฉพาะ จากนั้นปูด้วยเฟลด์อีกชั้นติดกาวปูเฟลด์อีกชั้น แล้วจึงติดโทล์เข้ากับเฟลด์ด้วยกาวพิเศษนี้

ยานขนส่งอวกาศมักสูญเสียโทล์ไประหว่างการเดินทางไปกลับเสมอ แต่ไม่มากนัก ในอดีตที่ผ่านมานาซ่าเสียมันไปทั้งหมด 150 ชั้นระหว่างการเดินทางกว่า 100 เที่ยวบิน ทุกครั้งไม่เคยเกิดปัญหาร้ายแรง

แต่ดูเหมือนกรณีของโคลัมเบียไม่ได้เป็นแบบเดียวกัน

## 3. ปริศนาของโพลียูรีเทนโฟม

ในตอนแรกดูเหมือนการสืบหาสาเหตุจะมุ่งเน้นไปที่ช่วง 80 วินาทีแรกของการขึ้นจากพื้นโลก หลังจากที่ถูกถังของนาซ่าจับได้ว่ามีชิ้นส่วนของโฟมเคลือบกันความร้อนของถังเชื้อเพลิงนอกหลุดออกมาและชนเข้ากับปีกด้านซ้าย

ของยาน ในระหว่างที่โคลัมเบียโคจรอยู่ในห้วงอวกาศนั้นมีการวิเคราะห์การชนกันอย่างถี่ถ้วนและสรุปว่า การชนดังกล่าวไม่น่าจะก่อให้เกิดผลเสียหายถึงขั้นหายนะกับยาน

เมื่อโคลัมเบียเกิดโศกนาฏกรรม ข้อมูลและวิดีโอทั้งหมดถูกนำมาวิเคราะห์อีกครั้ง คราวนี้ยิ่งละเอียดถี่ถ้วนกว่าเดิม ผลเบื้องต้นก็ยิ่งออกมาว่าไม่น่าจะเป็นไปได้ที่แผ่นโฟมดังกล่าวจะสร้างความเสียหายให้กับฉนวนกันความร้อนบริเวณใต้ปีกจนถึงกับเป็นสาเหตุแห่งหายนะ ทั้งนี้ด้วยเหตุผลสองประการก็คือ โฟมมีน้ำหนักเบาหนึ่ง และการชนเป็นลักษณะของการเฉลไปไม่ใช่การพุ่งเข้าชนตรงๆ แม้จะมีผู้แย้งว่าอากาศที่หนาวยืนอาจทำให้เกิดน้ำแข็งจับตัวโฟมและทำให้มันหนักและแข็งกว่าปกติ แต่เพราะมวลของโฟมแน่นอนจนน่าจะอาจซึมเข้าไปจับแข็งในเนื้อโฟมได้ สมมุติฐานดังกล่าวจึงยังไม่น่าเป็นไปได้ด้วยดี

อย่างไรก็ตาม นาซ่ายังไม่ทิ้งประเด็นนี้และจะทดลองจำลองการชนทั้งหมดออกมาดูผลอย่างละเอียดในภายหลัง

## 4. ปริศนาของขยะอวกาศ

ในชั้นบรรยากาศตอนบนที่มีอากาศเบาบางมากที่สุดนั้น เป็นพื้นที่ที่มีขยะอวกาศเป็นจำนวนมากล่องลอยอยู่ เจ้าหน้าที่ของนาซ่ามีระบบตรวจสอบขยะอวกาศมากกว่า 9,000 ชิ้น ที่โคจรรอบโลกอยู่ในบริเวณดังกล่าว แต่การตรวจจับเส้นทางของขยะที่ว่านี้ทำได้เฉพาะขยะที่มีขนาดเกินกว่า 4 นิ้วขึ้นไปเท่านั้น ผลก็คือยังคงมีขยะอวกาศขนาดเล็กที่ไม่สามารถ

ตรวจจับได้อีกหลายพันอาจเป็นหมื่นๆ แสงวขึ้นโคจรอยู่

ทฤษฎีหนึ่งของสาเหตุแห่งโศกนาฏกรรมโคลัมเบียก็คือ ขยะอวกาศเหล่านี้หนึ่งชิ้นหรือมากกว่าโดยเฉพาะชิ้นที่โคจรสวนทางกับเส้นทางลงสู่พื้นของโคลัมเบียคือจากตะวันออกไปตะวันตก อาจพุ่งเข้าชนบริเวณปีกด้านซ้ายสร้างความเสียหายให้กับฉนวนกันความร้อนในบริเวณดังกล่าว หรืออาจทำให้ช่องเก็บล้อที่มีประตูเปิดอัตโนมัติอยู่หลวมหรือเปิดออก หรืออาจทำให้ปีกด้านซ้ายบิด งอ เสียรูปทรง

นาซ่ากำลังพิจารณาภาพถ่ายของกองทัพอวกาศชิ้นหนึ่งซึ่งแสดงให้เห็นการหลุดออกมาของชิ้นส่วนขนาดใหญ่พอสมควรก่อนหน้าที่โคลัมเบียจะร่อนลง รวมทั้งภาพวิดีโอที่แสดงให้เห็น

การหลุดและการเปลี่ยนแปลงของเปลวพลาสมา  
ที่เกิดจากการเสียดสีของโคลิ้มเบียได้ชัดเจน  
ภาพทั้งสองถ่ายได้ที่ฐานฟรานซิสโก ทำให้ชิ้น  
ส่วนใดๆ ที่พบในรัฐแคลิฟอร์เนียอาจช่วยสาม  
ปริศนาทั้งหมดได้

## 5. สารพันปริศนาที่ยังไม่มีคำตอบ

ยังมีสมมุติฐานอีกเป็นจำนวนมากที่นัก  
ซ่าต้องวิเคราะห์เช่น เป็นไปได้หรือไม่ที่เกิด  
ปัญหาขึ้นกับโครงสร้างภายในของยานบริเวณ  
ช่องเก็บล้อด้านซ้าย ทำให้เกิดความร้อนขึ้นที่  
นั้น ประตูช่องเก็บล้อหลวมและหลุดออกเองได้  
หรือไม่ ทำให้เกิดความร้อนสูงและแรงหน่วงสูง  
แรงผิดปกติ ระบบบินอัตโนมัติล้มเหลวหรือได้  
หรือไม่ แต่ข้อสังเกตหนึ่งก็คือ เหตุการณ์ทำนอง  
นี้มีโอกาสเป็นไปได้น้อยมาก โดยเฉพาะที่เกิด  
จากภายในของยานเอง นอกจากนั้นหากเกิด  
เหตุเช่นนี้ข้อมูลทั้งหมดควรถูกส่งกลับมายังหอด  
ควบคุมภาคพื้นดิน ซึ่งในข้อเท็จจริงแล้วไม่ได้  
เป็นเช่นนั้น

**รอน ดิตต์มอร์** ผู้อำนวยการโครงการยาน  
ขนส่งอวกาศ ยืนยันว่าการที่โอกาสที่เป็นไปได้มี  
น้อยไม่ใช่หมายความว่าไม่อาจเกิดขึ้นได้ ดิตต์  
มอร์นั้นเข้าใจต้องการข้อมูลที่เกี่ยวข้องกับบริเวณ  
ปีกด้านซ้ายอย่างยิ่ง โดยเฉพาะชิ้นส่วนต่างๆ  
ของบริเวณดังกล่าว รวมทั้งชิ้นส่วนบันทึกข้อมูล  
ทั้งหมดของยาน

แต่จนถึงบัดนี้ ยังไม่มีชิ้นส่วนสำคัญๆ ใดใด  
ที่นำซ้ำให้ความสนใจดังกล่าวถูกค้นพบ

ปล่อยให้ปริศนาหายนะ โคลิ้มเบียดำ  
มืดต่อไป อย่างน้อยก็อีกระยะหนึ่ง

ไพรัตน์ พงศ์พานิชย์

pairat@matichon.co.th